

If you, or someone you're helping, have questions about CareSource® PASSE, you have the right to get help and information in your language at no cost. Please call the member services number on your member ID card.

ARABIC

إذا كان لديك، أو لدى أي شخص تساعدك، أي استفسارات بخصوص CareSource PASSE، يحق لك الحصول على مساعدة ومعلومات مجاناً وباللغة التي تحدث بها. للتحدث إلى أحد المترجمين الغوريين، يرجى الاتصال على رقم خدمة الأعضاء الموجود على بطاقة تعريف العضو الخاصة بك.

AMHARIC

እርስዎም የሚያስተካክለ ገልፎን እና CareSource PASSE ተቋቁ ካለችሁ፡ የለም ክፍያ በቅርቡም እርዳታና መረጃ የሚያገኘት መብት አለችሁ፡ እነዚህን በመተወቂያ እርዳም ላይ በላም የአገልግሎቶች ቅጥር ይደውሉ፡፡

BURMESE

CareSource PASSE အကြောင်း သင် သိမ္မတုတ် သင်အော်အညီပေးနေသူ တစ်စုစုတစ်ယောက် မင်းမြို့လာပါက သင်ပြောနိုင်သူ၏ ဘာသာစားဖြင့် အကျေအညီနှင့် အချက်အလက်များအား အခဲ့မှုများနှင့် အခွင့်အရေးရှိပါသည်။ သင်၏ အသင်း ၀၇၀၃၁၆၀၈၀၇ သင်၏ သင်ပေါ်ပြုပါရေးခေါ်ပါ။

CHINESE

如果您或者您在帮助的人对 CareSource PASSE 存有疑问，您有权免费获得以您的语言提供的帮助和信息。如果您需要与一位翻译交谈，请拨打您的会员 ID 卡上的会员服务电话号码。

CUSHITE – OROMO

Isin yookiin namni biraa isin deeggartan CareSource PASSE irratti gaaffii yo qabaattan, kaffaltii irraa bilisa haala ta'een afaan keessaniin odeeffanno fi deeggarsa argachuu mirga ni qabdu. Maaloo lakkooftsa bilbilaa isa waraqaa eenyummaa keessan irra jiruun tajaajila miseensaatiif bilbilaa.

DUTCH

Als u, of iemand die u helpt, vragen heeft over de CareSource PASSE, dan heeft u het recht om hulp en informatie in te winnen in uw taal zonder verdere kosten. Bel het ledenservicenummer dat op uw kaart staat.

FRENCH (CANADA)

Des questions au sujet de CareSource PASSE? Vous ou la personne que vous aidez avez le droit d'obtenir gratuitement du soutien et de l'information dans votre langue. Veuillez appeler le numéro indiqué sur votre carte de membre.

GERMAN

Wenn Sie oder eine Person, der Sie helfen, eine Frage zu CareSource PASSE haben, haben Sie das Recht auf kostenfreie Hilfe und Informationen in Ihrer eigenen Sprache. Wenden Sie sich dazu über die auf Ihrer Mitglieder-ID-Karte aufgeführten Telefonnummer an den Mitgliederservice.

GUJARATI

જો તમને, અથવા તમે સહાય કરી રવ્યાં છો એવી વિકિને, CareSource PASSE નિયોગ પ્રણો હશે, તો તમારી પાસે વિના મૂલ્યે તમારી ભાપામાં સહાય અને માહિતી મેળવવાનો અધિકાર છે. કૃપા કરીને તમારા સભ્ય આઈડી કાર્ડ પર આપેલ સભ્ય સેવાઓ નંબર પર કોલ કરો.

HINDI

अगर आप, या कोई ऐसा व्यक्ति आप जिसकी मदद कर रहे हैं, वे CareSource PASSE को लेकर कोई प्रश्न पूछता चाहते हैं, तो आपको विना किसी शुल्क के अपनी भाषा में सहायता और जानकारी प्राप्त करने का अधिकार है। कृपया अपने सदस्य आईडी कार्ड पर दिए गए सदस्य सेवा नम्बर पर कॉल करें।

ITALIAN

Se Lei, o qualcuno che Lei sta aiutando, ha domande su CareSource PASSE, ha il diritto di avere supporto e informazioni nella propria lingua senza alcun costo. Per parlare con un interprete chiami il numero dei servizi ai soci riportato sulla tessera di iscrizione.

JAPANESE

ご本人様、または身の回りの方で、CareSource PASSE に関するご質問がございましたら、ご希望の言語でサポートを受けたり、情報を入手したりすることができます（無償）。通訳をご利用の場合は、お持ちの会員IDカードにある、会員サービスの電話番号までお問い合わせ下さい。

KOREAN

가입자 본인이나 가입자가 돋고 있는 사람이 CareSource PASSE에 대해 궁금한 점이 있으시면, 원하시는 언어로 별도 비용 없이 도움 및 정보를 받으실 수 있습니다. 가입자 ID 카드에 나와 있는 가입자 서비스 부서 번호로 전화하십시오.

PENNSYLVANIA DUTCH

Wann du, adder ebber as du an helfe bischt, Kwestschens hoscht weich CareSource PASSE, hoscht du's Recht fer Hilf griege in dei Schprooch, unni as es dich ennich ebbes koschte zellt. Duh die Member Services Number uffrufe uff dei Member ID Card.

RUSSIAN

Если у Вас или у кого-то, кому Вы помогаете, есть вопросы относительно CareSource PASSE, Вы имеете право бесплатно получить помощь и информацию на Вашем языке. Пожалуйста, позвоните по номеру Службы поддержки участников на Вашей идентификационной карте участника.

SPANISH

Si usted o alguien a quien ayuda tiene preguntas sobre CareSource PASSE, tiene derecho a recibir esta información y ayuda en su propio idioma sin costo. Para hablar con un intérprete, por favor, llame al número de Servicios para Afiliados que figura en su tarjeta de identificación.

UKRAINIAN

Якщо у Вас або в особи, котрій Ви допомагаєте, виникли питання про CareSource PASSE, Ви маєте право безкоштовно отримати допомогу та інформацію Вашою рідною мовою. Звертайтесь за номером відділу обслуговування учасників, вказаному на Вашій ідентифікаційній картці учасника.

VIETNAMESE

Nếu bạn hoặc ai đó bạn đang giúp đỡ, có thắc mắc về CareSource PASSE bạn có quyền được nhận trợ giúp và thông tin bằng ngôn ngữ của mình miễn phí. Để nói chuyện với một thông dịch viên. Vui lòng gọi số dịch vụ thành viên trên thẻ ID thành viên của bạn.

CareSource PASSE cumple con las leyes sobre derecho civil estatales y federales y no discrimina por motivos de edad, género, identidad, color, raza, incapacidad, origen nacional, estado civil, preferencia sexual, filiación religiosa, estado de salud o estado de asistencia pública. CareSource PASSE no excluye a las personas, ni las trata diferente debido a la edad, el género, la identidad de género, el color, la raza, una incapacidad, el origen nacional, el estado civil, la preferencia sexual, la filiación religiosa, el estado de salud o el estado de asistencia pública.

CareSource PASSE brinda ayuda y servicios gratis a las persona con incapacidades que deseen comunicarse de manera eficaz con nosotros, como: (1) intérpretes de lengua de señas calificados y (2) información escrita en otros formatos (impresión en tamaño grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos). Además, CareSource PASSE brinda servicios de idioma gratis a personas cuyo idioma principal no es el inglés, como: (1) intérpretes calificados y (2) información escrita en otros idiomas. Si necesita estos servicios, llame a Servicios para Afiliados al número que figura en su tarjeta de identidad (ID).

Si cree que CareSource PASSE no le ha proporcionado los servicios antes mencionados o lo ha discriminado de otra forma basándose en la edad, el sexo, la identidad de género, el color, la raza, una discapacidad, el origen nacional, el estado civil, la preferencia sexual, la filiación religiosa, el estado de salud o el estado de asistencia pública, puede presentar una queja ante:

CareSource PASSE
Attn: Civil Rights Coordinator
P.O. Box 1947, Dayton, Ohio 45401
1-844-539-1732, TTY: 711
Fax: 1-844-417-6254

CivilRightsCoordinator@CareSourcePASSE.com

Puede presentar una queja por correspondencia, fax o correo electrónico. Si necesita ayuda para presentar una queja, el Coordinador de derechos civiles se encuentra disponible para ayudarle.

Puede, además, presentar un reclamo relacionado con los derechos civiles de forma electrónica en el Portal de reclamos de la Oficina de Derechos Civiles del Departamento de Salud y Servicios Humanos de EE. UU. (U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights), disponible en <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, o por correspondencia o teléfono a:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW Room 509F
HHH Building Washington, D.C. 20201
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Los formularios de reclamos se encuentran disponibles en <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.